

# BELGISCHE SENAAT

ZITTING 1956-1957.

1 DECEMBER 1956.

Wetsontwerp tot wijziging van de wet van 23 December 1946, houdende instelling van een Raad van State.

AMENDEMENT VOORGESTELD  
DOOR DE H. VAN HEMELRIJCK.

## ART. 3.

De alinea's 8 en 9 van de tekst van artikel 31 der wet van 23 December 1946 voorgesteld door de Commissie te vervangen als volgt :

« Voldoet geen enkel lid van het Auditoraat aan de in vorige bepaling bedoelde vereiste, dan benoemt de Koning een substituut-auditeur generaal uit een dubbele lijst van twee kandidaten, voorgedragen, enerzijds door de algemene vergadering van de Raad van State, en, anderzijds, door de auditeur-generaal. Deze substituut wordt tot auditeur bevorderd op de wijze bepaald in alinea 5 van dit artikel. »

M. VAN HEMELRIJCK.

## Verantwoording.

Dit voorstel houdt beter rekening met de belangen van de dienst zelf. De mogelijkheid wordt aldus geboden een kandidaat te benoemen die niet alleen een degelijke kennis heeft van de wetgeving in Kongo maar ook van de toestanden aldaar, die de beide landstalen kent en, vermits er niet veel koloniale zaken zijn, ook in staat zou zijn om andere zaken af te handelen.

De oud-kolonialen zullen meer bereid gevonden worden om dergelijke functies te aanvaarden wanneer geen examen of wedstrijd wordt opgelegd na een reeds gevulde loopbaan. Het behoud van de koloniale anciënniteit is ook een voordeel dat aan de mogelijke kandidaten niet zal ontsnappen.

In die omstandigheden is er geen twijfel dat kandidaten zich zullen aanbieden en dat men voor geen ernstige moeilijkheden zal staan.

R. A 5233.

Zie :

Gedr. St. van de Senaat :  
352 (Zitting 1955-1956) : Wetsontwerp;  
13 (Zitting 1956-1957) : Verslag;  
14 en 35 (Zitting 1956-1957) : Amendementen.

Handelingen van de Senaat :  
22 November 1956.

# SÉNAT DE BELGIQUE

SESSION DE 1956-1957.

1<sup>er</sup> DÉCEMBRE 1956.

Projet de loi modifiant la loi du 23 décembre 1946, portant création d'un Conseil d'Etat.

AMENDEMENT PROPOSE  
PAR M. VAN HEMELRIJCK.

## ART. 3.

Remplacer par les dispositions suivantes, les alinéas 8 et 9 du texte de l'article 31 de la loi du 23 décembre 1946 présenté par la Commission :

« Si aucun membre de l'Auditorat ne remplit la condition formulée dans la disposition qui précède, le Roi nomme un substitut de l'auditeur général parmi les candidats proposés sur une double liste de deux candidats présentée, d'une part, par l'assemblée générale du Conseil d'Etat, et, d'autre part, par l'auditeur général. Ce substitut est nommé auditeur suivant la procédure prévue par l'alinéa 5 du présent article. »

## Justification.

La présente proposition tient mieux compte des intérêts du service lui-même, en permettant de nommer un candidat qui soit bien au courant non seulement de la législation en vigueur au Congo, mais aussi des situations locales, qui connaît les deux langues nationales et qui, étant donné le nombre relativement restreint d'affaires coloniales, serait en mesure de traiter également les affaires non coloniales.

Les anciens coloniaux seront plus disposés à accepter de telles fonctions s'ils ne sont pas obligés de se présenter à un examen ou à un concours après avoir accompli toute une carrière. Le maintien de l'ancienneté coloniale est également un avantage qui n'échappera pas à l'attention des candidats éventuels.

Dans ces conditions, il n'est pas douteux que des candidats se présenteront et qu'on ne rencontrera guère de difficultés sérieuses.

R. A 5233.

Voir :

Documents du Sénat :  
352 (Session de 1955-1956) : Projet de loi;  
13 (Session de 1956-1957) : Rapport;  
14 et 35 (Session de 1956-1957) : Amendements.

Annales du Sénat :  
22 novembre 1956.